

GUÍA BÁSICA POWER MANAGE™ **Visonic**® For a secure way of life

INTRODUCCIÓN:

Esta guía recoge los pasos más básicos para acceder al servicio de acceso remoto de sus centrales **Visonic Powermaster-10 /30**, que pone a su disposición **Recepción y Control de Alarmas, S.A.**.

Esta guía no contiene información para la ayuda en el funcionamiento y configuración remoto de la centrales **Visonic Powermaster-10 /30**.

Si necesita mayor información respecto al acceso **Powermanage**, pónganse en contacto con su distribuidor o mayorista habitual.

REGISTRARSE:

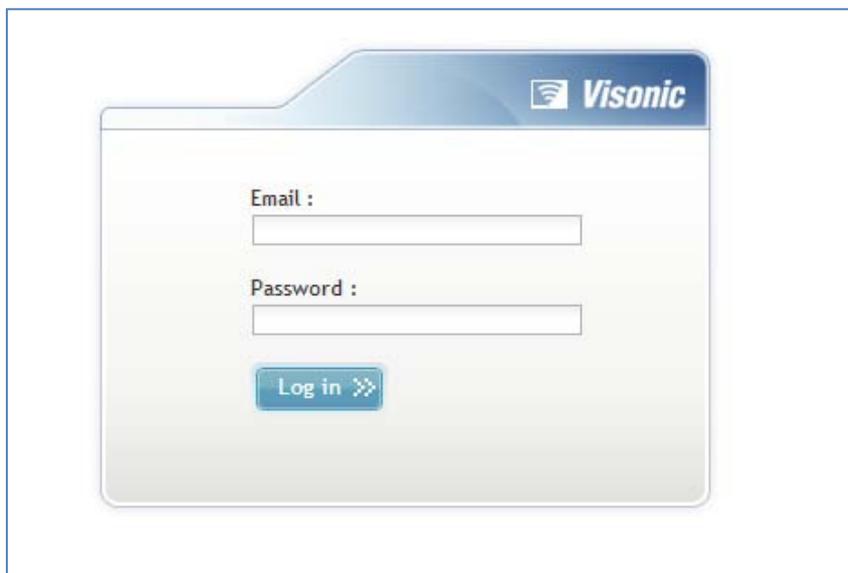
Si desea obtener un acceso como empresa instaladora del sistema remoto de la receptora Visonic. Envíe un e-mail a: recepcionycontrol@recepcionycontrol.com solicitándolo e indicando nombre de la empresa instaladora y persona responsable. Una vez recibido, nos pondremos en contacto con usted para verificar sus datos y facilitarle su usuario y contraseña.

ACCESO WEB:

Para poder acceder a nuestro acceso "VISONIC", debe introducir la siguiente dirección IP en su navegador de internet:

<http://80.32.127.220:7565>

A continuación se lo solicitará los datos de acceso que le hemos asignado.



The image shows a login window with a blue header containing the Visonic logo and a Wi-Fi icon. The main area is white and contains two input fields: 'Email :' and 'Password :'. Below these fields is a blue button labeled 'Log in >>'.

PANTALLA DE INICIO:

En la pantalla de inicio le aparecerá lo siguiente:



- **PANELES:** Permite ver la información en los paneles de usuarios (unidades), añadir / eliminar unidades, y la gestión de la configuración de la unidad.
- **GRUPOS:** Permite definir los grupos de paneles.
- **EVENTOS:** Proporciona una lista de eventos por unidad/cuenta, y permite definir si los hechos han sido gestionados.
- **PROCESOS:** Proporciona una lista de procesos por unidad, junto con el proceso del estado, y permite definir si los hechos eran manejado.
- **SISTEMA:** Permite la gestión de usuarios, la realización de la solución de problemas, y realizar el mantenimiento del servidor.

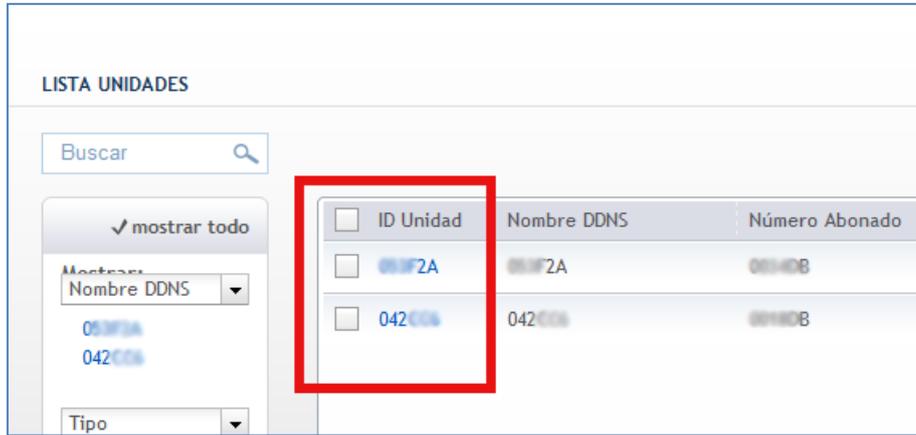
La ficha de paneles ofrece una lista de todos los sistemas de alarma instalados en los clientes, y muestra la siguiente información por unidad:

<input type="checkbox"/>	ID Unidad	Nombre DDNS	Número Abonado	Tipo	Grupo	Módulos	Eventos	GUI
<input type="checkbox"/>	04D48A	04D48A	00F83D	PowerMaster 10	Empresa Instaladora	G	86	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	04879D	04879D	00D0CE	PowerMaster 10	Empresa Instaladora	G B	116	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	050030	050030	00B79D	PowerMaster 10	Empresa Instaladora	G	40	<input checked="" type="checkbox"/>

PANELES

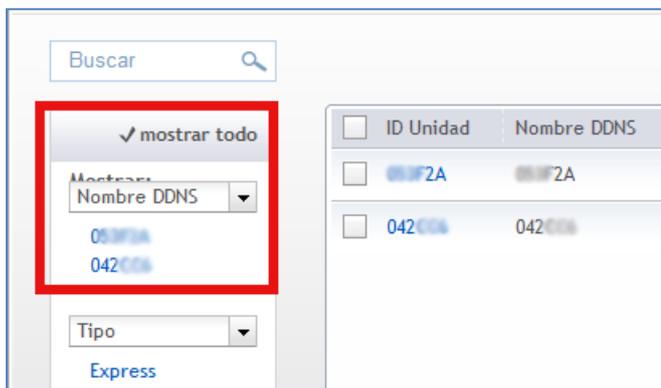
La ficha de paneles ofrece una lista de todos los sistemas de alarma instalados en los clientes, y muestra la siguiente información por unidad:

- **ID UNIDAD:** Muestra el identificador de la unidad. La identificación de la unidad aparece en la unidad real (central PowerMaster) , o en el adhesivo suministrado.



- **NOMBRE DDNS:** Muestra nombre de la unidad que permite a los usuarios finales acceder al módulo de la unidad PowerLink través de la web. Por ejemplo, una unidad con un DDNS nombre de "Juan" se puede acceder a la siguiente dirección en un navegador: <http://PowerManage-ipaddress/Juan>.

Nota: Este nombre sólo está disponible en unidades con PowerLink.



- **NÚMERO DE CUENTA:** Muestra el número de cuenta de la unidad utilizada para informar a la estación central de monitoreo.

The screenshot shows a table with the following data:

<input type="checkbox"/>	ID Unidad	Nombre DDNS	Número Abonado	Tipo
<input type="checkbox"/>	053F2A	053F2A	00140B	PowerMaster 10
<input type="checkbox"/>	042C0A	042C0A	00140B	PowerMaster 10

A red rectangular box highlights the "Número Abonado" column and its values in the table rows.

- **TIPO:** Muestra el tipo de unidad (central).

ID Unidad	Nombre DDNS	Número Abonado	Tipo	Grupo
<input type="checkbox"/> 042F2A	042F2A	021408	PowerMaster 10	A...
<input type="checkbox"/> 042...	042...	021408	PowerMaster 10	A...

- **GRUPO:** Muestra el grupo al que pertenece la unidad. Los grupos son utilizados para gestionar varias unidades.

Tipo	Grupo	Módulos	Eventos
PowerMaster 10	Empresa Instaladora	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	46
PowerMaster 10	Empresa Instaladora	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	32

- **MÓDULOS:** muestra el módulo de comunicación que utiliza la unidad, la GPRS o banda ancha, y el estado del módulo:

Ido	Tipo	Grupo	Módulos	Eventos	GUI
	PowerMaster 10	Empresa Instaladora	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	46	<input checked="" type="checkbox"/>
	PowerMaster 10	Empresa Instaladora	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	32	<input checked="" type="checkbox"/>

- B Módulo BBA fuera de línea.
- B Módulo BBA en línea.
- G Módulo GPRS fuera de línea.
- G Módulo GPRS en línea.
- G GPRS en línea, Keep-Alive supervisión desactivada.
- G GPRS fuera de línea, Keep-Alive supervisión desactivada.

- **EVENTOS:** Muestra el número de eventos para la unidad, por ejemplo:



Hay eventos no controlados, algunas de las cuales son las alarmas.



Hay eventos no controlados, sin alarmas.

- **GUI (Casilla de verificación interfaz gráfica de usuario):** Permite definir si el usuario final se le permite acceder a su unidad a través de su interfaz web PowerLink. Esto sólo es relevante para las unidades con la banda ancha PowerLink módulo add-on que proporciona la interfaz web para la unidad. Si usted desea negar completamente el acceso a la interfaz de PowerLink de la unidad en la Web, deje en blanco la casilla de verificación.

Grupo	Módulos	Eventos	GUI
Empresa Instaladora	<input type="checkbox"/>	46	<input checked="" type="checkbox"/>
Empresa Instaladora	<input type="checkbox"/>	32	<input checked="" type="checkbox"/>

AÑADIR UNA UNIDAD MANUALMENTE:

De forma predeterminada, PowerManage añade paneles de forma automática. Sin embargo, si es necesario, una unidad también se puede agregar manualmente.

Para agregar una unidad de forma manual:

Haga clic en el botón de la unidad para agregar en la parte superior de la ficha de paneles.

Usted tiene 251 Eventos No Tratados

Visonic®

PANELES GRUPOS EVENTOS (251) PROCESOS

LISTA UNIDADES

Buscar

+ Añadir Unidad × Quitar Unidad

Introduzca la siguiente información:

PANEL ID: Introduzca el ID de la unidad. La identificación de la unidad aparece en central (Powermaster 10/30), o en el adhesivo suministrado.

TIPO DE CLIENTE: Seleccione el tipo de cliente:

- Adaptador de GPRS
- Adaptador PL
- Adaptador PL2

NOMBRE DDNS: Ingrese un nombre de DDNS. Este nombre permite a los usuarios finales acceder al módulo de la unidad a través de PowerLinkl a web.

NÚMERO DE ABONADO: Introduzca el número de abonado que ha solicitado a **Recepción y Control de Alarmas**.

GRUPO: Seleccione el grupo al que pertenece la unidad. Debe elegir su grupo de instalador.

ATENCIÓN: si deja su abonado en el "GRUPO INICIAL", sin seleccionar su grupo instalador, esta unidad podrá ser visualizada por cualquier empresa instaladora, por favor siempre que añada nuevas unidades (abonados) asegúrese que están en su grupo de instalador.

NOMBRE DE CONTACTO: Escriba un nombre de contacto de la unidad.

E-MAIL DE CONTACTO: dirección de correo electrónico de contacto de la unidad.

TELÉFONO: Ingrese el número del contacto telefónico.

CALLE: Ingrese la calle del usuario.

OBSERVACIONES: Permite añadir comentarios o información adicional.

Haga clic en el botón Salvar cambios para guardar los detalles de la unidad.

The screenshot shows the Visonic web application interface. At the top, there is a navigation bar with the Visonic logo and menu items: PANELES, GRUPOS, EVENTOS (251), and PROCESOS. The version number v2.6.10 is displayed in the top right corner. Below the navigation bar, the page title is '< Paneles' and the main heading is 'AÑADIR UNIDAD'. The form contains several input fields and a dropdown menu. The 'Tipo Cliente' section has three radio button options: 'Adaptador GPRS', 'Adaptador PL2', and 'Adaptador PL'. The 'Grupo' dropdown menu is currently set to 'Grupo Inicial'. A red box highlights the 'Salvar cambios' button in the top right corner of the form area. Other elements include a checkbox for 'Permanecer en esta página tras salvar' and a 'Descartar cambios' link.

AÑADIR UNA UNIDAD AUTOMATICAMENTE:

El reconocimiento automático se produce cuando recibe cualquier tipo de señal de un panel. Para ello, previamente se ha tenido que configurar dicho panel (Powermaster 10/30) en el apartado de comunicaciones, donde se ingresan los datos de la receptora Visonic que les ha facilitado **Recepción y Control de Alarmas**. Sin duda es la manera más sencilla de registrar una nueva unidad, pero debemos tener en cuenta que por defecto esta unidad, aparecerá en el "GRUPO INICIAL" y es muy importante asignarle su grupo para que el resto de empresas instaladoras no visualicen esa unidad (abonado).

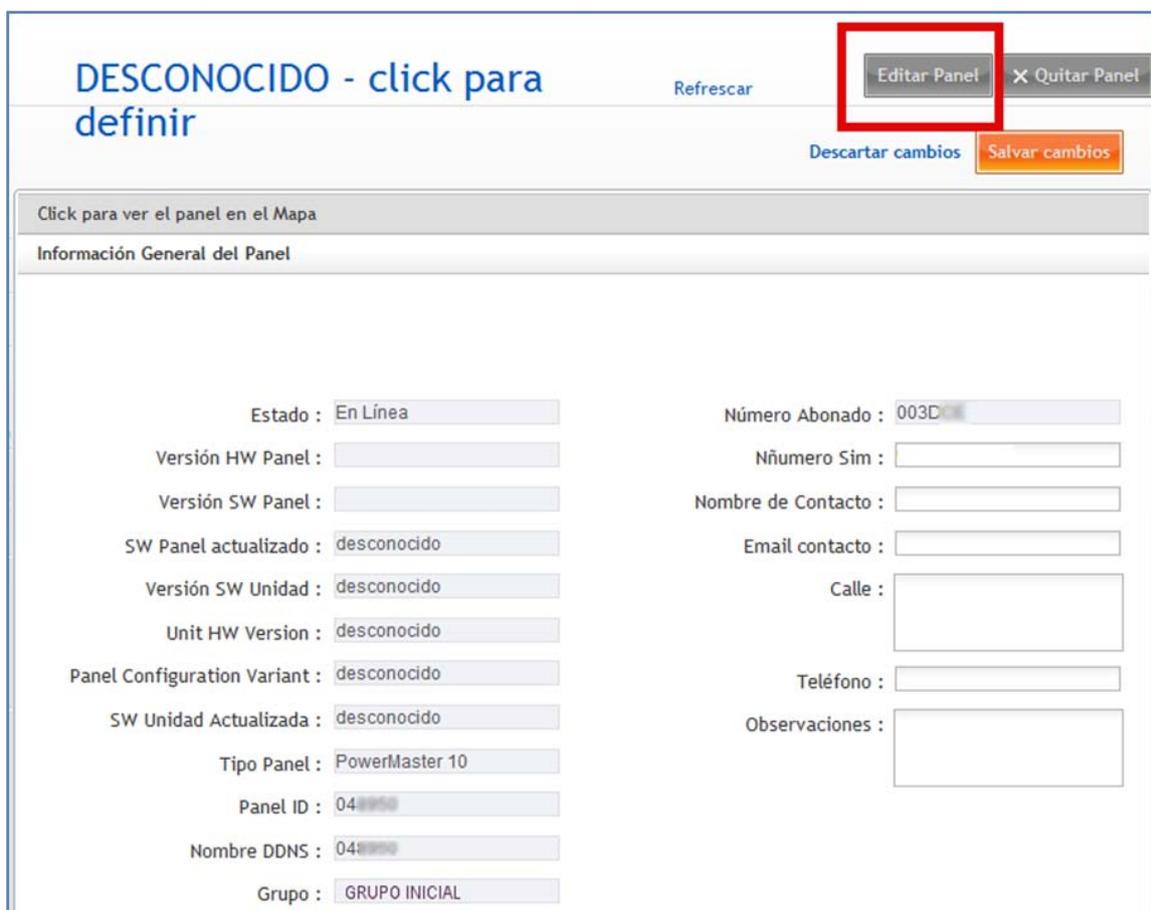
A continuación le mostramos como deben hacer el cambio de grupo:

1. Una vez que la unidad nos aparece en el listado de paneles, haga click en el número que aparece debajo de "ID Unidad".



<input type="checkbox"/>	ID Unidad	Nombre DDNS	Número Abonado	Tipo	Grupo	Módulos	Eventos	GUI
<input type="checkbox"/>	04D9BA	04D9BA	003D	PowerMaster 10	Grupo Inicial	G	86	<input checked="" type="checkbox"/>

Aparecerá la siguiente ventana:



DESCONOCIDO - click para definir

Refrescar

Editar Panel X Quitar Panel

Descartar cambios Salvar cambios

Click para ver el panel en el Mapa

Información General del Panel

Estado :	En Línea	Número Abonado :	003D
Versión HW Panel :		Número Sim :	
Versión SW Panel :		Nombre de Contacto :	
SW Panel actualizado :	desconocido	Email contacto :	
Versión SW Unidad :	desconocido	Calle :	
Unit HW Version :	desconocido	Teléfono :	
Panel Configuration Variant :	desconocido	Observaciones :	
SW Unidad Actualizada :	desconocido		
Tipo Panel :	PowerMaster 10		
Panel ID :	04D9BA		
Nombre DDNS :	04D9BA		
Grupo :	GRUPO INICIAL		

Una vez seleccionado “EDITAR PANEL”, aparecerá la siguiente ventana:

The screenshot shows the 'EDITAR UNIDAD' form with the following fields and options:

- Permanecer en esta página tras salvar
- Descartar cambios
- Salvar cambios
- Panel ID : 04
- Tipo Cliente : Adaptador GPRS, Adaptador PL2, Adaptador PL
- Nombre DDNS : 04
- Número Abonado : 003D
- Grupo : [Dropdown menu highlighted with a red box, showing 'Grupo Inicial' and 'GRUPO INSTALADOR']
- Nombre de Contacto :
- Email contacto :

Haga click en el desplegable del apartado “GRUPO” y seleccione su grupo instalador (su grupo aparecerá con su nombre de empresa).

The screenshot shows the 'EDITAR UNIDAD' form with the following fields and options:

- Permanecer en esta página tras salvar
- Descartar cambios
- Salvar cambios
- Panel ID : 04
- Tipo Cliente : Adaptador GPRS, Adaptador PL2, Adaptador PL
- Nombre DDNS : 04
- Número Abonado : 003
- Grupo : GRUPO INSTALADOR

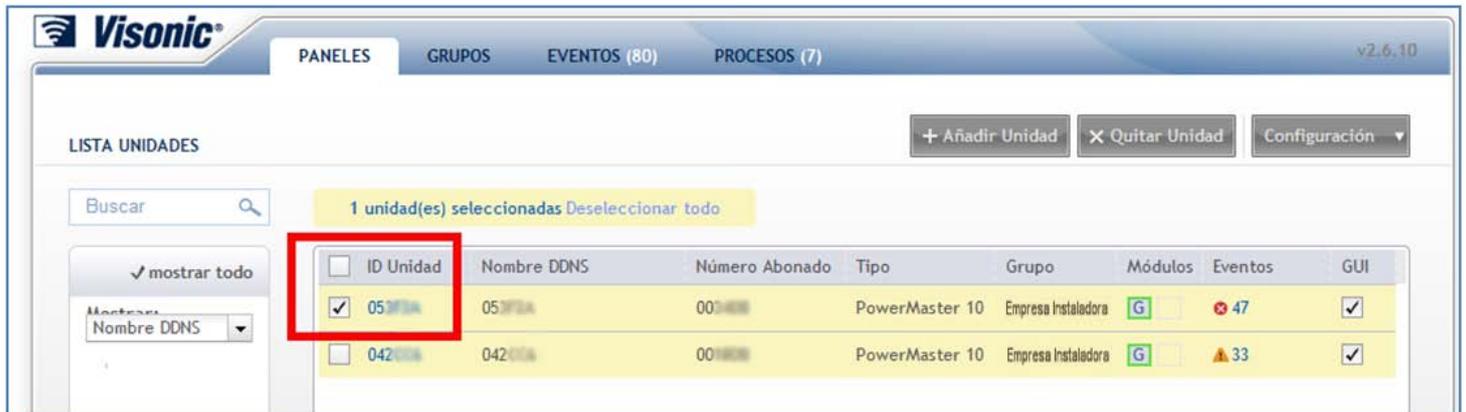
Seleccione “SALVAR CAMBIOS” para guardar los datos editados y su unidad ya quedará asignada a su grupo.

ATENCIÓN: si deja su abonado en el “GRUPO INICIAL”, sin seleccionar su grupo de instalador, esta unidad podrá ser visualizada por cualquier empresa instaladora, por favor siempre que añada nuevas unidades (abonados) asegúrese que están en su grupo de instalador.

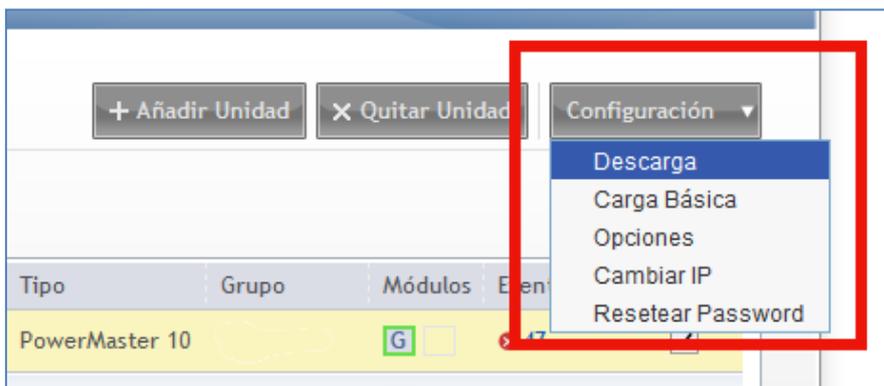
DESCARGA DE LA CONFIGURACIÓN DE UNA UNIDAD (abonado):

Para poder descargar la programación de una unidad (central del abonado) debemos hacer lo siguiente:

- En la lista de los paneles, seleccione la unidad para la que desea descargar la configuración.



- En la configuración de la lista desplegable en la esquina superior derecha de la Pestaña Paneles, seleccione Descargar.



- Aparece un mensaje que le preguntará si está seguro de que desea descargar la configuración del panel seleccionado (s). Haga clic en Sí para continuar.



ATENCIÓN: El proceso de descarga de la configuración de un abonado con transmisor GPRS puede tardar varios minutos, ya que para identificar la IP del equipo, se debe esperar a la señal de pooling o a la recepción de cualquier señal que transmita la central del usuario.